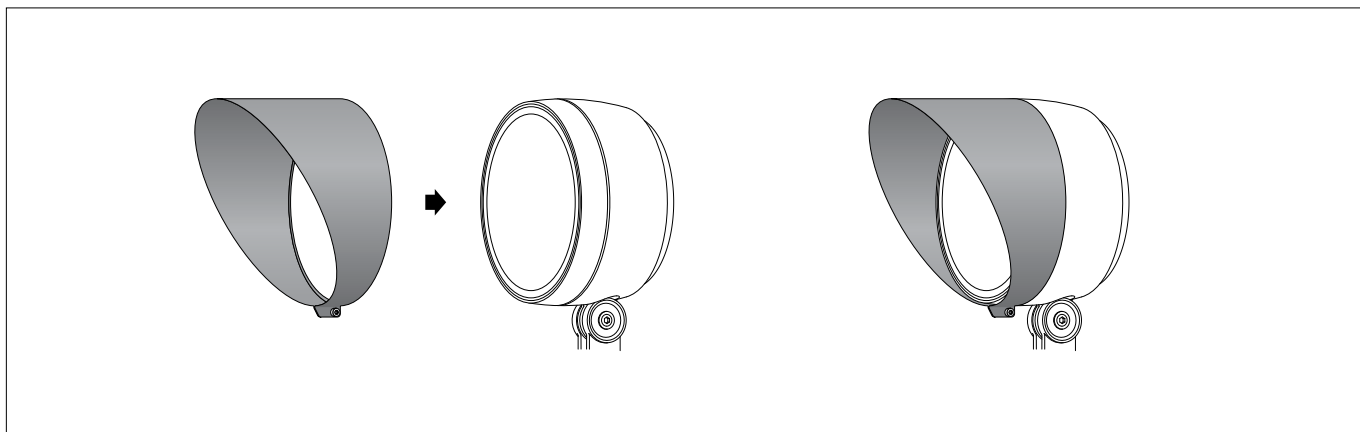


BEGA**71 118**Blende
Shield
Visière**Gebrauchsanweisung****Anwendung**

Die Blende ist um 360° montierbar und verhindert den seitlichen Einblick aus einer Richtung bis 45°.

passend für BEGA Leistungsscheinwerfer
84 208 · 84 209 · 84 210 · 84 215 · 84 216
84 217 · 84 488 · 84 490 · 84 491 · 84 661
84 662 · 84 663 · 84 847 · 84 866 · 84 867
84 870 · 84 871

Produktbeschreibung

Blende aus Edelstahl
Werkstoff Nr. 1.4301
CE – Konformitätszeichen
Gewicht: 0,15 kg

Sicherheit

Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch unsachgemäßen Einsatz oder Montage entstehen.
Werden nachträglich Änderungen an dem Ergänzungsteil vorgenommen, so gilt derjenige als Hersteller, der diese Änderungen vornimmt.

Montage

Innensechskantschraube (SW 3) lösen und Blende in die Nut des Scheinwerfergehäuses einsetzen.
Blende ausrichten und befestigen.

Instructions for use**Application**

The shield can be installed by 360° and prevents lateral glare from one direction up to 45°.

suitable for BEGA high-performance floodlights
84 208 · 84 209 · 84 210 · 84 215 · 84 216
84 217 · 84 488 · 84 490 · 84 491 · 84 661
84 662 · 84 663 · 84 847 · 84 866 · 84 867
84 870 · 84 871

Product description

Surround made of stainless steel
Steel grade no. 1.4301
CE – Conformity mark
Weight: 0.15 kg

Safety indices

The manufacturer is then discharged from liability when damage is caused by improper use or installation.
If any accessory is subsequently modified, the persons responsible for the modification shall be considered as manufacturer.

Installation

Undo the hexagon socket screw (wrench size 3 mm) and insert the shield into the groove in the floodlight housing.
Align the shield and secure it in place.

Fiche d'utilisation**Utilisation**

La visière peut être installée sur 360° et empêche le contact visuel latéral jusqu'à 45° d'une direction donnée.

appropriée pour projecteurs puissants BEGA
84 208 · 84 209 · 84 210 · 84 215 · 84 216
84 217 · 84 488 · 84 490 · 84 491 · 84 661
84 662 · 84 663 · 84 847 · 84 866 · 84 867
84 870 · 84 871

Description du produit

Encadrement en acier inoxydable
Matériau No. 1.4301
CE – Sigle de conformité
Poids: 0,15 kg

Sécurité

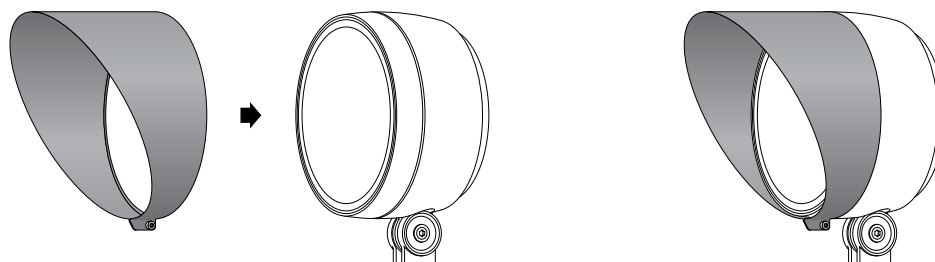
Le fabricant décline toute responsabilité résultant d'une mise en œuvre ou d'une installation inappropriée du produit.
Toutes les modifications apportées à cet accessoire se feront sous la responsabilité exclusive de celui qui les effectuera.

Installation

Desserrer la vis à six pans creux (SW 3) et placer la visière dans la rainure du corps du projecteur.
Orienter la visière puis fixer la.

BEGA**71 118**

Pantalla antideslumbrante
Carter
Afscherming



Instrucciones de uso

Aplicación

La pantalla enchufable se puede montar en 360° e impide la visión lateral desde una dirección hasta 45°.

para proyectores de potencia BEGA
84 208 · 84 209 · 84 210 · 84 215 · 84 216
84 217 · 84 488 · 84 490 · 84 491 · 84 661
84 662 · 84 663 · 84 847 · 84 866 · 84 867
84 870 · 84 871

Descripción del producto

Pantalla de acero inoxidable
Grado de acero 1.4301
CE – Símbolo de conformidad
Peso: 0,15 kg

Seguridad

El fabricante no asume ninguna responsabilidad en caso de daños causados por el uso o el montaje inadecuados. En caso de realizar modificaciones posteriores en el accesorio, la persona que realiza dichas modificaciones será considerada como fabricante.

Montaje

Soltar el tornillo Allen (SW 3) e insertar la pantalla en la ranura de la carcasa del proyector.
Alinear y fijar la pantalla.

Istruzioni per l'uso

Applicazione

Il carter può essere montato a 360° e impedisce la vista laterale da un angolo fino a 45°.

per proiettori ad alta potenza BEGA
84 208 · 84 209 · 84 210 · 84 215 · 84 216
84 217 · 84 488 · 84 490 · 84 491 · 84 661
84 662 · 84 663 · 84 847 · 84 866 · 84 867
84 870 · 84 871

Descrizione del prodotto

Schermatura in acciaio inox
Materiale n. 1.4301
CE – Símbolo di conformità
Peso: 0,15 kg

Sicurezza

Il produttore non si assume la responsabilità per eventuali danni causati da un uso o montaggio errato. Qualora vengano apportate delle modifiche all'accessorio in un secondo momento, è da intendere come produttore la persona che esegue tali modifiche.

Montaggio

Allentare la vite con esagono incassato (da 3) e inserire il carter nella scanalatura dell'armatura del proiettore.
Orientare il carter e fissarlo.

Gebruiksaanwijzing

Toepassing

De afscherming is over 360° monteerbaar en verhindert de zijwaartse inblik vanuit een richting tot 45°.

voor BEGA-schijnwerpers
84 208 · 84 209 · 84 210 · 84 215 · 84 216
84 217 · 84 488 · 84 490 · 84 491 · 84 661
84 662 · 84 663 · 84 847 · 84 866 · 84 867
84 870 · 84 871

Productbeschrijving

Afscherming van edelstaal
Materiaaln. 1.4301
CE – Symbool overeenkomstig richtlijn
Europese Unie
Gewicht: 0,15 kg

Veiligheid

De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade die ontstaat door een onjuist gebruik of verkeerde montage. Indien achteraf wijzigingen aan het accessoire worden aangebracht, geldt de persoon die deze wijzigingen aanbrengt, als de fabrikant.

Montage

Draai de inbusschroef (SW 3) los en zet de afscherming in de sleuf van het schijnwerperhuis.
Richt de afscherming uit en bevestig deze.